

Bản án số: 130/2019/HS-ST

Ngày: 16/7/2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN NAM TỪ LIÊM, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Chu Thiện Nghĩa

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Đoàn Văn Minh

Bà Nguyễn Thị Thanh Hậu

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Ngọc Anh, Thư ký Tòa án nhân dân quận Nam Từ Liêm.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Nam Từ Liêm tham gia phiên tòa: Bà Lê Thị Thùy Dương, Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 7 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Nam Từ Liêm, thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 138/2019/TLST-HS ngày 24/6/2019, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 135/2019/QĐXXST-HS ngày 27/6/2019, đối với **các bị cáo:**

1) Kiều Đăng H, sinh 1984 tại Hà Nội; ĐKNKTT: Tổ dân phố số 3, phường T, quận N, thành phố Hà Nội; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: lớp 12/12; giới tính: Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Kiều Văn N và bà Trần Thị H; vợ là Đỗ Thị H, có 01 con sinh năm 2005; **tiền án, tiền sự:** Bản án số 121/2012/HSST ngày 27/3/2012, Tòa án nhân dân quận Thanh Xuân xử phạt 24 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, ra trại ngày 06/8/2013; Bản án số 100/2016/HSST ngày 19/5/2016, Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm xử phạt 30 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, ra trại ngày 08/4/2018; danh chỉ bản số 261 ngày 15/4/2019 tại Công an quận Nam Từ Liêm; tạm giữ, tạm giam từ ngày 08/4/2019; có mặt.

2) Lưu Văn Th, sinh 1985 tại Hà Nội; ĐKNKTT: Tổ dân phố số 4, phường T, quận N, thành phố Hà Nội; nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: lớp 7/12; giới tính: Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lưu Văn S và bà Trần Thị T; vợ là Phó Thị Ngọc B, có 02 con sinh năm 2009 và 2011; **tiền án, tiền sự:** Bản án số 143/2017/HSST ngày 31/7/2017, Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm xử phạt 18 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, ra trại ngày 17/9/2018; danh chỉ bản số 262

ngày 15/4/2019 tại Công an quận Nam Từ Liêm; tạm giữ, tạm giam từ ngày 08/4/2019; có mặt.

Nguyên đơn dân sự: Công ty Cổ phần Viet Korea Trade; địa chỉ: số 2 khu Tái định cư Đồng Me, phường Mễ Trì, quận Nam Từ Liêm, Hà Nội. Vắng mặt.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Trần Thị T, sinh năm 1960; địa chỉ: Tổ dân phố số 4, phường T, quận N, TP Hà Nội; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Do nghiện ma túy, không có tiền chi tiêu nên Kiều Đăng H và Lưu Văn Th rủ nhau đi trộm cắp tài sản. Khoảng 21 giờ ngày 07/4/2019, Th điều khiển xe máy Yamaha Sirius BKS 38K1-2022 chở H đi đến khu đô thị sinh thái Tasco Xuân Phương, Tổ dân phố số 6, phường Xuân Phương, quận Nam Từ Liêm, Hà Nội thì phát hiện nhà số 03 BT12 đường Foresa 1 là nhà kho của Công ty Cổ phần Korea Trade không có người trông coi, nên Th và H quyết định vào lấy tài sản. Th đem giấu xe máy, H cầm cờ lê trong cốp xe của Th và cùng Th nhảy tường rào vào khu vực nhà số 03 BT12. Khi vào thấy cửa chính của tòa nhà bị khóa, Th và H đi vòng ra phía sau, Th dùng cờ lê đập vỡ kính cửa sổ, H thò tay mở chốt trong cửa sổ rồi trèo vào trong nhà. Quan sát thấy có một số bộ máy vi tính có giá trị nên H đã tháo hai cây máy tính, hai màn hình máy tính, một màn hình tính tiền, hai bàn phím máy tính, một đầu thu camera, rồi chuyển qua cửa sổ cho Th để ở sân sau của tòa nhà. Tiếp đó, Th trèo qua cửa sổ vào cùng H kiểm tra xung quanh tầng 1 của tòa nhà thì phát hiện nhiều cuộn ống dẫn dây đồng điều hòa và dây cáp điện màu đen, Th và H bóc lớp vỏ nylon và vỏ xốp bên ngoài rồi vận chuyển những đoạn dây đồng, dây cáp điện qua cửa sổ ra khu vực sau của tòa nhà số 3 BT12. Cả hai quyết định mang những cuộn dây đồng đi trước rồi quay lại lấy số máy tính sau. Đến khoảng 23 giờ cùng ngày, Th ra khu vực giấu xe máy lấy xe chở H và những đoạn dây đồng đi về hướng cánh đồng Xuân Phương khoảng 100m thì bị Công an phường Xuân Phương bắt giữ và đưa về trụ sở.

Vật chứng thu giữ:

- 34m dây ống đồng loại nhỏ để lắp điều hòa đường kính 0,6cm;
- 34m dây ống đồng loại lớn để lắp điều hòa đường kính 1,5cm;
- 18m dây cáp loại 7 lõi đồng bọc nhựa bị cắt thành nhiều đoạn đường kính 1cm;
- 50m dây cáp bọc nhựa màu đen lõi có 4 lõi kim loại đồng nhỏ bọc nhựa đường kính khoảng 2cm;
- 01 cây máy tính nhãn hiệu Wiettech;
- 01 cây máy tính nhãn hiệu Thermantake;

- 01 màn hình nhãn hiệu Oteksys loại 15inch;
- 02 màn hình máy tính nhãn hiệu Samsung loại 17inch;
- 01 đầu thu camera nhãn hiệu Benco;
- 01 bàn phím nhãn hiệu Samsung;
- 01 bàn phím nhãn hiệu Xemic;
- 01 kim cộng lực nhãn hiệu 3S;
- 01 cờ lê loại 250x30cm cán nhựa màu đỏ;
- 01 ví da màu đen (của Kiều Đăng H);
- 01 xe máy Yamaha Sirius BKS 38K1-2022.

Tại Kết luận định giá tài sản trong tố tụng hình sự số 224 ngày 16/4/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự quận Nam Từ Liêm, kết luận: 02 màn hình máy tính nhãn hiệu Samsung loại 17inch trị giá 600.000đồng, 01 màn hình nhãn hiệu Oteksys loại 15inch (màn hình cảm ứng tính tiền trong cửa hàng) trị giá 1.000.000đồng; 01 cây máy tính nhãn hiệu Wiettech màu đen trị giá 1.500.000 đồng; 01 cây máy tính nhãn hiệu Thermantake màu đen trị giá 200.000 đồng; 02 bàn phím nhãn hiệu Samsung và Xemic trị giá 100.000 đồng; 01 đầu thu camera nhãn hiệu Benco trị giá 700.000 đồng; 34m dây ống kim loại đồng loại nhỏ để lắp điều hòa đường kính 0,6cm trị giá 200.000 đồng; 34m dây ống kim loại đồng loại lớn để lắp điều hòa đường kính 1,5cm trị giá 500.000 đồng; 50m dây cáp bọc nhựa màu đen lõi có 4 lõi kim loại đồng nhỏ bọc nhựa đường kính khoảng 2cm trị giá 2.500.000 đồng; 18m dây cáp loại 7 lõi đồng bọc nhựa bị cắt thành nhiều đoạn đường kính 1cm trị giá 500.000 đồng. **Tổng giá trị tài sản trộm cắp là 7.800.000 đồng.**

Ngày 31/5/2019, Cơ quan điều tra Công an quận Nam Từ Liêm đã tiến hành trao trả toàn bộ tài sản bị mất cho Công ty Cổ phần Viet Korea Trade do chị Nguyễn Thị Vân là đại diện theo ủy quyền. Chị Vân đã nhận các tài sản nêu trên và không yêu cầu gì về dân sự.

Tại Cơ quan điều tra, Kiều Đăng H và Lưu Văn Th đã khai nhận hành vi phạm tội của mình.

Bản Cáo trạng số 160/CT-VKSNTL ngày 20/6/2019 của Viện kiểm sát nhân quận Nam Từ Liêm truy tố bị cáo Kiều Đăng H về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo quy định tại Điểm g Khoản 2 Điều 173 của Bộ luật Hình sự, truy tố bị cáo Lưu Văn Th về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo quy định tại Khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa:

- Các Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng đã nêu và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

- Đại diện Viện kiểm sát sau khi phân tích tính chất mức độ hành vi phạm tội, đánh giá nhân thân của các bị cáo đã kết luận giữ quan điểm như cáo trạng truy tố và đề nghị áp dụng Khoản 2 Điều 173 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo H từ 24 đến 30 tháng tù, áp dụng Khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo Th từ 12 đến 15 tháng tù. Tịch thu sung quỹ nhà nước chiếc xe máy là công cụ phương tiện phạm tội.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Lời khai nhận tội của các bị cáo tại phiên tòa phù hợp với nhau, phù hợp với lời khai của các bị cáo tại cơ quan điều tra, lời khai của Nguyên đơn dân sự, người làm chứng cùng các tài liệu khác đã thu thập được có trong hồ sơ vụ án, Hội đồng xét xử thấy có đủ cơ sở để xác định:

[1] Khoảng 23 giờ 07/4/2019, tại số nhà 03 BT12 đường Foresa 1, khu đô thị sinh thái Tasco Xuân Phương, thuộc Tổ dân phố số 6, phường Xuân Phương, quận Nam Từ Liêm, Hà Nội, Kiều Đăng H và Lưu Văn Th bàn bạc và chuẩn bị công cụ, phương tiện lợi dụng chủ tài sản sơ hở, đã đập vỡ cửa kính, mở chốt cửa, lén lút trèo vào trong kho hàng của Công ty Cổ phần Viet Korea Trade, lấy đi 02 màn hình máy tính nhãn hiệu Samsung loại 17inch trị giá 600.000đồng, 01 màn hình nhãn hiệu Oteksys loại 15inch (màn hình cảm ứng tính tiền trong cửa hàng) trị giá 1.000.000đồng; 01 cây máy tính nhãn hiệu Wiettech màu đen trị giá 1.500.000 đồng; 01 cây máy tính nhãn hiệu Thermantake màu đen trị giá 200.000 đồng; 02 bàn phím nhãn hiệu Samsung và Xemic trị giá 100.000 đồng; 01 đầu thu camera nhãn hiệu Benco trị giá 700.000 đồng; 34m dây ống kim loại đồng loại nhỏ để lắp điều hòa đường kính 0,6cm trị giá 200.000 đồng; 34m dây ống kim loại đồng loại lớn để lắp điều hòa đường kính 1,5cm trị giá 500.000 đồng; 50m dây cáp bọc nhựa màu đen lõi có 4 lõi kim loại đồng nhỏ bọc nhựa đường kính khoảng 2cm trị giá 2.500.000 đồng; 18m dây cáp loại 7 lõi đồng bọc nhựa đường kính 1cm trị giá 500.000 đồng, với **tổng giá trị tài sản là 7.800.000 đồng**. Vật chứng đã thu hồi trả lại cho chủ tài sản, Công ty Cổ phần Viet Korea Trade không yêu cầu gì về dân sự.

Hành vi nêu trên của các bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội “*Trộm cắp tài sản*” được quy định tại Điều 173 của Bộ luật Hình sự.

[2] Đánh giá về vai trò, nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của các bị cáo trong vụ án: Các bị cáo có vai trò đồng phạm giản đơn, đều là người thực hành và có vai trò ngang nhau.

Về nhân thân bị cáo Kiều Đăng H tại Bản án số 100/2016/HSST ngày 19/5/2016 của Tòa án nhân dân quận Bắc Từ Liêm đã xác định là “tái phạm”, chưa được xóa án tích, lần phạm tội này thuộc trường hợp “tái phạm nguy hiểm” theo quy định tại Điểm b Khoản 2 Điều 53 của Bộ luật Hình sự và phải chịu tình tiết tăng nặng định khung theo quy định tại Điểm g Khoản 2 Điều

173 của Bộ luật Hình sự. Đối với bị cáo Lưu Văn Th đã bị kết án vào năm 2017 về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, đến thời điểm bị cáo phạm tội thì chưa được xóa án tích, do vậy lần phạm tội này thuộc trường hợp “tái phạm” và phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo quy định tại Điểm h Khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự.

Viện kiểm sát nhân dân quận Nam Từ Liêm truy tố bị cáo Kiều Đăng H về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo quy định tại Điểm g Khoản 2 Điều 173 của Bộ luật Hình sự, truy tố bị cáo Lưu Văn Th về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo quy định tại Khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, phù hợp pháp luật.

Các bị cáo khai báo thành khẩn, tài sản đã được thu hồi trả lại cho Nguyên đơn dân sự, do vậy được hưởng những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại Điểm s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

[3] Căn cứ vào tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của các bị cáo đã được phân tích ở trên, có đủ căn cứ để áp dụng hình phạt tù đối với các bị cáo với mức án như đại diện Viện kiểm sát đề nghị cũng đủ giáo dục các bị cáo và phòng ngừa chung.

[4] Về dân sự: Nguyên đơn dân sự đã nhận lại tài sản và không yêu cầu gì, nên Tòa án không xem xét.

[5] Về xử lý vật chứng:

- Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Yamaha Sirius biển kiểm soát: 38K1-2022 thu giữ của Lưu Văn Th, qua tra cứu và xác minh đã xác định không có trong cơ sở dữ liệu xe máy vật chứng, người đứng tên đăng ký xe là Lê Thị Thương, địa chỉ: Kỳ Lợi, Kỳ Anh, Hà Tĩnh. Khoảng năm 2016, chị Nguyễn Thị Hương (tên gọi khác: Nguyễn Thị Hoa; sinh năm 1987; địa chỉ: TDP số 3 Miêu Nha, phường Tây Mỗ, quận Nam Từ Liêm, Hà Nội) mua của một người đàn ông không quen biết với giá 5.000.000đồng, khi mua có viết giấy tờ mua bán và có đăng ký xe. Chị Hương sử dụng đến năm 2017 thì bán lại cho bà Trần Thị Tình (mẹ của bị cáo Th) với giá 3.000.000đồng, giữa chị Hương và bà Tình không viết giấy tờ mua bán, chỉ bàn giao xe và giấy tờ đăng ký xe cho nhau. Khoảng tháng 10/2018, bà Tình cho bị cáo Th mượn chiếc xe máy nêu trên để làm phương tiện đi lại (hàng ngày đi uống thuốc methadol và chạy xe ôm). Bà Tình không biết việc Th sử dụng xe máy Yamaha Sirius BKS: 38K1-2022 để đi thực hiện hành vi trộm cắp tài sản. Do vậy cần trả lại xe máy cho bà Trần Thị Tình.

- Tịch thu tiêu hủy 01 (một) cờ lê loại 250x30cm cán quần nhựa màu đỏ đen (đã qua sử dụng), theo quy định tại Điểm a Khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự và Điểm a Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự;

[6] Các bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo theo quy định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

- Căn cứ vào: Khoản 1 Điều 173 (đối với bị cáo Lưu Văn Th), Điểm g Khoản 2 Điều 173 (đối với bị cáo Kiều Đăng H), Điểm s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51, Điểm h Khoản 1 Điều 52 (đối với bị cáo Lưu Văn Th), Điểm a Khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; Điểm a Khoản 2 Điều 106 và các Điều 136, 331, 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a Khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

- Tuyên bố các bị cáo Kiều Đăng H và Lưu Văn Th phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”;

- Xử phạt: Kiều Đăng H 24 tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 08/4/2019.

- Xử phạt: Lưu Văn Th 12 tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 08/4/2019.

- Xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy 01 (một) cờ lê loại 250x30cm cán quần nhựa màu đỏ đen (đã qua sử dụng); Trả lại cho bà Trần Thị Tinh chiếc xe máy nhãn hiệu Yamaha Sirius biển kiểm soát: 38K1-2022.

Các vật chứng nêu trên hiện lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Nam Từ Liêm theo Biên bản giao, nhận vật chứng số 151 ngày 24/6/2019.

- Về án phí: Bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí Hình sự sơ thẩm.

- Các bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; Nguyên đơn dân sự vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày được tổng đạt hợp lệ bản án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo phần bản án có liên quan trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án ./.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nơi nhận :

- Bị cáo;
- Nguyên đơn dân sự;
- VKSND quận Nam Từ Liêm;
- VKSNDTP Hà Nội;
- TAND TP Hà Nội;
- Công an quận Nam Từ Liêm;
- Chi cục Thi hành án dân sự quận Nam Từ Liêm;
- Bộ phận Thi hành án HS Tòa án ND quận Nam Từ Liêm;
- Lưu HS, VP.

Chu Thiện Nghĩa